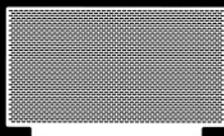


Guía del producto

SONOS



**PLAY:5**  
(gen 1)

ESTE DOCUMENTO CONTIENE INFORMACIÓN QUE ESTÁ SUJETA A MODIFICACIONES SIN PREVIO AVISO.

Se prohíbe la reproducción o transmisión de cualquier porción de esta publicación en cualquier forma o por cualquier medio, ya sea electrónico o mecánico, lo cual incluye sin limitación, la fotocopia, la grabación, los sistemas de recuperación de información o las redes informáticas, sin la autorización escrita de Sonos, Inc.

Sonos y todos los nombres de productos y eslóganes de Sonos son marcas comerciales o marcas comerciales registradas de Sonos, Inc. Patente y marca comercial Sonos registrada & Tm. .

Los productos de Sonos pueden estar protegidos por una o más patentes. Puede encontrar nuestra información sobre las patentes de los productos aquí:

**[sonos.com/legal/patents](http://sonos.com/legal/patents)**

iPhone®, iPod®, iPad®, iTunes®, Airplay® e Apple Music™ son marcas comerciales de Apple Inc., registradas en EE.UU. y en otros países.

Windows® es una marca comercial registrada de Microsoft Corporation en EE. UU. y en otros países.

Android® es una marca comercial de Google, Inc.

Sonos usa el software MSNTP, que fue desarrollado por N.M. Maclaren en la Universidad de Cambridge.

© Copyright, N.M. © Copyright, N.M. Maclaren, 1996, 1997, 2000; © Copyright, University of Cambridge, 1996, 1997, 2000.

Todos los productos y servicios mencionados podrían ser marcas comerciales o de servicio de sus respectivos propietarios.

mayo 2016

© 2004-2016 por Sonos, Inc. Reservados todos los derechos.

# Sonos PLAY:5 (gen 1)

El PLAY:5® es el altavoz inalámbrico de mayor sonido para habitaciones más grandes original que le permite usar cualquier Sonos controller a fin de controlar y disfrutar toda la música que desee en toda la casa (véase **La aplicación de Sonos** para obtener más información).

- Cinco controladores diseñados para el cliente (dos woofer de gama media, dos altavoces agudos y un sub-woofer), cada uno con un amplificador exclusivo
- Sonido estéreo HiFi integrado con separación de canales izquierdo y derecho
- Funciona de forma fluida con la gama completa de productos de Sonos.

## ¿Eres nuevo usuario de Sonos?

Solo tienes que seguir unos pocos pasos para instalar y poner en marcha el Sonos system: simplemente sigue las instrucciones de configuración incluidas en el PLAY:5. Una vez configurado, puedes añadir más componentes de Sonos en cualquier momento.

## ¿Estás añadiendo componentes a un sistema de Sonos existente?

El sistema Sonos se puede ampliar fácilmente a varias habitaciones. Si está añadiendo este PLAY:5 a un sistema Sonos existente, vaya directamente a **Adición a un Sonos system existente**.



## Su red doméstica

Para el acceso a servicios de música de Internet, a radio por Internet y a cualquier música digital almacenada en su ordenador o dispositivo de almacenamiento conectado a red (NAS), la red doméstica debe cumplir estos requisitos:

### Requisitos de la red doméstica

**Nota:** La red debe contar con una conexión a Internet de alta velocidad, debido a que el sistema Sonos está diseñado para proporcionarle actualizaciones gratuitas de software en línea. Debe registrar el sistema Sonos a fin de recibir dichas actualizaciones, de modo que **cerciórese de registrarlo** durante el proceso de configuración. No compartiremos su dirección de correo electrónico con otras empresas.

- Módem de DSL o cable de alta velocidad, o bien, conexión de banda ancha de fibra hasta el hogar para la reproducción adecuada de los servicios de música basados en Internet. (Si el proveedor de servicios de Internet solamente ofrece acceso a Internet por satélite, podrían presentarse problemas de reproducción debido a las velocidades de descarga variables.)
- Si el módem no es una combinación de módem y router, y desea sacar partido de las actualizaciones en línea automáticas de Sonos, o reproducir música procedente de un servicio de música basado en Internet, **debe instalar un router en la red doméstica**. Si no posee un router, cómprelo e instálelo antes de continuar. Si va a utilizar la aplicación Sonos Controller en un dispositivo Android™ o iOS, o si está configurando Sonos de forma inalámbrica, necesita un router *inalámbrico*.

**Nota:** Sonos se comunica mediante una red doméstica de 2,4 GHz compatible con la tecnología inalámbrica 802.11 b/g/n. No se admiten las redes de 5 GHz en la configuración de Sonos totalmente inalámbrica.

- Conecte un Sonos BRIDGE, BOOST™ o reproductor al router si:
  - La casa es grande, el desempeño WiFi no es fiable y desea afianzar el rendimiento inalámbrico del sistema Sonos.
  - Ya existe un alto nivel de demanda en la red WiFi con transmisión de vídeos y navegación en web, y desea crear otra red inalámbrica exclusivamente para los altavoces Sonos.
  - La red doméstica es de solamente 5 GHz (no se puede cambiar a 2,4 GHz).
- Para obtener mejores resultados, se recomienda que conecte el ordenador o la unidad NAS que contenga la colección de su biblioteca musical personal al router de la red doméstica con un cable Ethernet.

## La aplicación de Sonos

Puede utilizar la aplicación de Sonos gratuita con cualquier dispositivo compatible, incluyendo:

- **Aplicación de Sonos (Android)**—Android 2.2 y superior; algunas características requieren versiones posteriores. (La configuración inalámbrica estándar solo es compatible con Android 2.3 o 4.0 y superior). Toque el botón **Play Store** o **Market** en el dispositivo Android para descargar la aplicación de Sonos gratuita en Google Play.

- **Aplicación de Sonos (iOS)**—iPhone, iPad e iPod touch con iOS 7.0 y superior; algunas características pueden requerir versiones posteriores.  
Toque el botón **App Store** de su iPhone, iPod touch o iPad para descargar la aplicación gratuita de Sonos, o bien, descárguela desde iTunes®. (Si la descarga a través de iTunes, debe sincronizar para que se vea la pantalla con el logotipo de Sonos en la pantalla del dispositivo).
- **Aplicación de Sonos (PC)**—Windows® XP SP3 y superior; algunas características requieren versiones posteriores. (La configuración inalámbrica estándar solo es compatible con Windows 7 y superior).  
Descárguela en nuestro sitio web en [www.sonos.com/support/downloads](http://www.sonos.com/support/downloads).
- **Aplicación de Sonos (Mac)**—Macintosh® OS X 10.7 y superior  
Descárguela en nuestro sitio web en [www.sonos.com/support/downloads](http://www.sonos.com/support/downloads).

**Nota:** Sonos CONTROL ha dejado de fabricarse, pero es compatible con su nuevo producto Sonos.

## Parte frontal del Sonos PLAY:5



**Nota:** La rejilla delantera del Sonos PLAY:5 no es extraíble. Manipular la rejilla puede provocar daños en el PLAY:5.

### Encendido y apagado

El sistema Sonos se ha diseñado para que siempre esté encendido; el sistema utiliza un mínimo de electricidad cuando no está reproduciendo música. Para dejar de reproducir música en todas las habitaciones rápidamente, seleccione **Pausar todos** del menú **HABITACIONES**. Para detener la reproducción de sonido en una habitación, pulse el botón **Reproducir/Pausar** en el reproductor.

### Indicador de estado

Indica el estado actual del componente de Sonos. Cuando el componente de Sonos se encuentra en operación normal, puede encender o apagar la luz de indicación de estado blanca. Para obtener una lista completa de las indicaciones de estado, visite <http://faq.sonos.com/led>.

### Reproducir/Pausar

Para pasar de reproducción a pausa del audio en esta habitación (por defecto reinicia la misma música que escuchaba antes de pulsar el botón, a menos que se seleccione otra fuente de audio).

- Pulse *una vez* para iniciar o parar la reproducción de audio
- Pulse *dos veces* para pasar a la siguiente pista (en su caso, según la fuente musical seleccionada)

### Subir volumen (+) Bajar volumen (-)

Pulse estos botones para subir y bajar el volumen.

## Parte posterior del Sonos PLAY:5



### Puerto/empuñadura acústicos

El puerto acústico también actúa como empuñadura para llevar fácilmente el PLAY:5 de una sala a otra. No bloquee ni obstruya este puerto cuando el PLAY:5 esté reproduciendo música.

### Puertos Ethernet (2)

Utilice un cable Ethernet de categoría 5 para conectar al enrutador, al ordenador o a un dispositivo de red adicional, tal como un dispositivo de almacenamiento conectado a una red (NAS).

#### Indicadores LED:

- Amarillo parpadeante (actividad de red)
- Verde (conexión de enlace)

### Entrada de alimentación de CA (principal) (~100-240 V, 50-60 Hz)

Utilice el cable de alimentación proporcionado para conectar al tomacorriente eléctrico (el uso de un cable de alimentación de terceros anulará la garantía).

### 3.5mm sonido estéreo en (2 V)

Utilice el cable de sonido estéreo de 3,5 mm a 3,5 mm proporcionado, para conectar las salidas de sonido de un reproductor de música portátil a la entrada de sonido análoga del PLAY:5.

Para conectar un componente de audio diferente, como un reproductor de CD, utilice un cable de sonido RCA miniestéreo de 3,5 mm. Enchufe el extremo miniestéreo en la entrada de sonido del PLAY:5 y el extremo RCA en las salidas de sonido del componente de sonido.

### clavija para auriculares de 3,5 mm

El conector de auricular acepta cualquier clavija estándar de 3,5 mm.

## Selección de una ubicación

Puede colocar el PLAY:5 donde encuentre que el sonido sea más agradable. El tamaño compacto y el asa moldeada hacen que sea sencillo colocar el Sonos PLAY:5 en la encimera de la cocina o llevarlo al patio con usted. Para un máximo rendimiento, ofrecemos algunas pautas:

- El PLAY:5 se ha diseñado para que suene mejor si se coloca a una distancia de 8 a 30 cm (de 3 a 12 pulgadas) de la pared.
- Coloque el PLAY:5 en frente de la habitación en la cual escuchará la música.
- No bloquee el puerto acústico cuando se encuentre en uso.
- Coloque el PLAY:5 a una distancia de al menos 12 pulgadas (30 cm) de cualquier televisor, ordenador u otro tipo de monitor, a fin de evitar la posibilidad de interferencia en la calidad de la imagen.
- El PLAY:5 no es resistente al agua. No lo deje en exteriores bajo la lluvia ni lo ponga cerca del agua.

## Adición a un Sonos system existente

Una vez que haya configurado el sistema Sonos, puede añadir con facilidad más componentes de Sonos a cualquier habitación en cualquier momento (hasta 32 habitaciones).

Si su casa posee cableado estructurado (integrado), puede realizar una conexión cableada a los componentes de Sonos adicionales. Si no posee cableado estructurado, nuestra tecnología inalámbrica integrada será idónea.

1. Seleccione una ubicación para el PLAY:5 (véase **Selección de una ubicación** para obtener las pautas de colocación óptima).
2. Conecte el cable de alimentación al PLAY:5 y aplique la corriente.

**Nota:** Si desea configurar una conexión cableada, conecte un cable Ethernet estándar desde un router u otro componente Sonos (o un disco de pared de red bajo tensión si el cableado está integrado), a una conexión del conmutador Ethernet en la parte posterior del nuevo componente Sonos.

3. Elija una de las opciones siguientes:
  - Con el Sonos Controller de mano: Seleccione **Añadir un componente Sonos** del menú **Ajustes** y siga las indicaciones en pantalla para añadir este componente al Sonos system.
  - Con el Sonos Controller para Mac o PC: Seleccione **Añadir un componente Sonos** del menú **Administrar** y siga las indicaciones en pantalla para añadir este componente al Sonos system.

Las paredes gruesas, los teléfonos inalámbricos de 2,4 GHz y la presencia de otros dispositivos inalámbricos podrían interferir o bloquear las señales de red inalámbrica del sistema Sonos. Si se presentan problemas después de colocar un producto Sonos, intente una de las soluciones siguientes: cambie la ubicación del producto Sonos; cambie el canal inalámbrico en el cual opera el sistema de música; conecte un producto Sonos al router si la configuración es inalámbrica.

## Sintonización del sonido para su habitación (Trueplay™)

A pesar de que puede colocar sus altavoces Sonos prácticamente en cualquier lugar, el tamaño y la forma de su habitación y los objetos que hay en ella pueden distorsionar el sonido de su altavoz. Para garantizar que un altavoz suene correctamente, sin importar donde lo coloque, los altavoces Sonos incluyen Trueplay. Si tiene un iPhone (4S o posterior), iPad o iPod Touch con iOS7 o superior, puede usar la sintonización Trueplay para hacer que todos los altavoces Sonos suenen correctamente para la habitación y fieles a la música.

Sonos utiliza el micrófono de su dispositivo iOS para medir la distorsión acústica en la habitación y después adapta Trueplay al sonido de su altavoz Sonos para su colocación en la habitación.

1. Seleccione **Ajustes** -> **Ajustes de habitaciones**.
2. Seleccione la habitación en la que se encuentra su altavoz.
3. Seleccione **Sintonización Trueplay** y luego siga las indicaciones en pantalla.

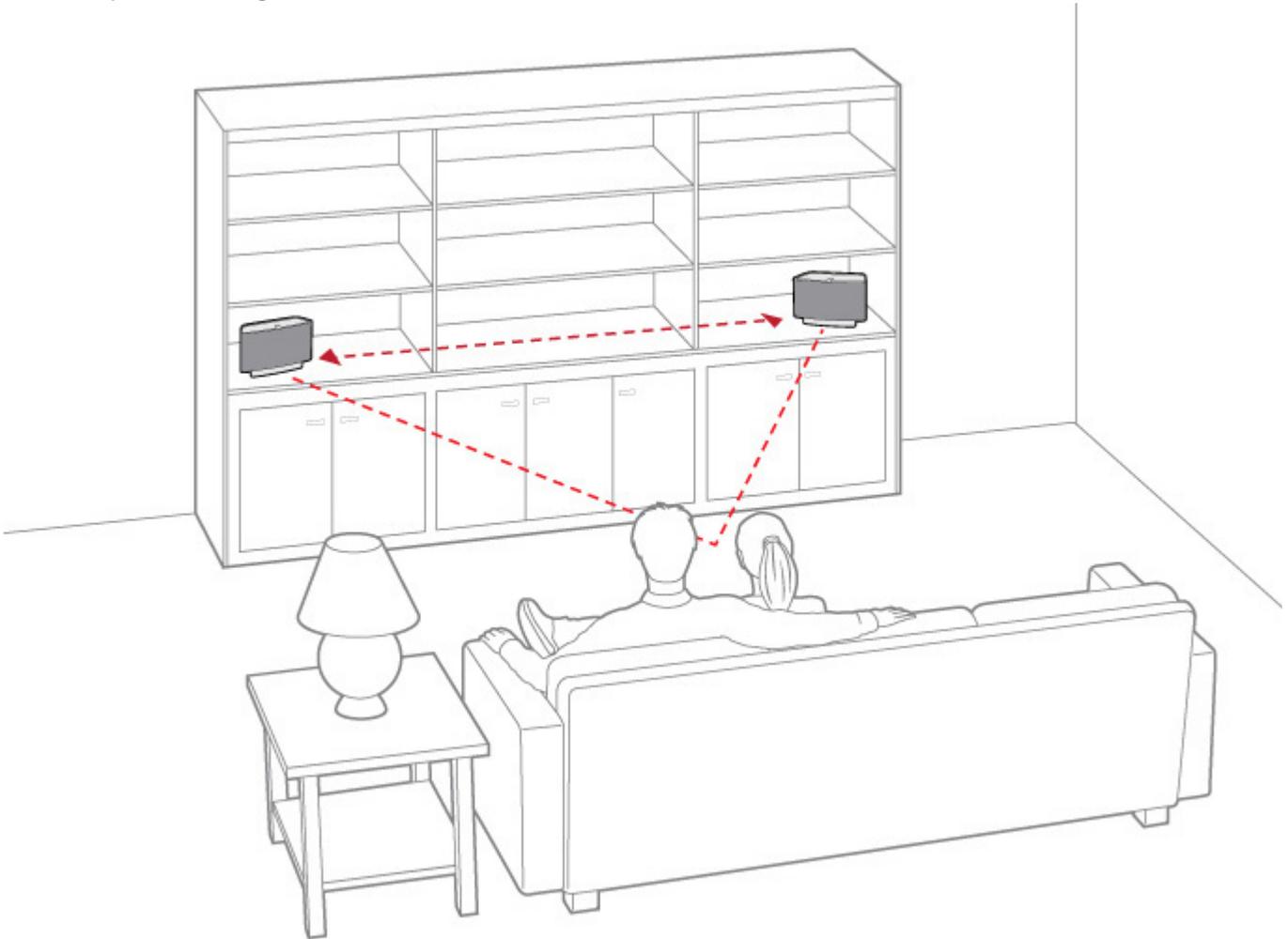
**Nota:** La sintonización de Trueplay no está disponible si VoiceOver está habilitado en el dispositivo iOS. Si desea sintonizar los altavoces, primero apague VoiceOver en el dispositivo y seleccione **Ajustes** -> **Ajustes de habitación** en la aplicación Sonos.

## Creación de un par estéreo

El ajuste del par estéreo le permite agrupar dos PLAY:1, dos PLAY:3 o dos PLAY:5 en la misma habitación y disfrutar de un sonido estéreo más amplio. En esta configuración, una unidad sirve de canal izquierdo y la otra sirve de canal derecho. No puede crear un par estéreo mixto: los componentes de Sonos en el par estéreo tienen que ser iguales.

### Información sobre la colocación óptima

- Al crear un par estéreo, es mejor colocar los dos componentes de Sonos separados a una distancia de 2,4 a 3 metros el uno del otro.
- La posición favorita para escuchar música debe estar a 2,4 a 3,7 metros de distancia de los componentes Sonos que forman el par. Al haber menos distancia, aumentarán los bajos y si hay más distancia mejorará la imagen del estéreo.



**Nota:** El ajuste del par estéreo se utiliza solamente con unidades PLAY:1, , PLAY:3 y PLAY:5. No puede crear un par estéreo mixto: ambos componentes de Sonos en el par estéreo tienen que ser iguales.

## Uso de la aplicación Sonos en un dispositivo móvil

1. Seleccione **Ajustes** -> **Ajustes de habitaciones**.
2. Seleccione un PLAY:5 para crear el par.
3. Seleccione **Crear par estéreo** y siga las indicaciones para configurar el par estéreo.

### Para separar un par estéreo:

1. Seleccione **Ajustes** -> **Ajustes de habitación**.
2. Seleccione el par estéreo que desee separar (el par estéreo se mostrará con **L + R** en el nombre de la habitación).
3. Seleccione **Separar par estéreo**.

## Uso de la aplicación Sonos en un Mac o PC

1. Elija una de las opciones siguientes:
  - Si usa su PC, seleccione **Ajustes** en el menú **Administrar**.
  - Si usa su Mac, seleccione **Preferencias**->**Ajustes de habitaciones** del menú **Sonos**.
2. Seleccione el PLAY:5 para crear el par desde la lista desplegable **Ajustes de habitaciones para**.
3. Haga clic en **Crear par estéreo** y siga las instrucciones para configurar el par estéreo.

### Para separar un par estéreo:

1. Elija una de las opciones siguientes:
  - Si usa su PC, seleccione **Ajustes** en el menú **Administrar**.
  - Si usa su Mac, seleccione **Preferencias**->**Ajustes de habitaciones** del menú **Sonos**.
2. Seleccione el par estéreo de Sonos que desee separar de la lista desplegable **Ajustes de habitaciones para** (el par estéreo se muestra con **L + R** en el nombre de la habitación).
3. En la ficha **Básico**, haga clic en **Separar par estéreo**.

## Reproducción de música

Realice una selección en el menú de música de Sonos en su dispositivo móvil o en el panel **MÚSICA** en un Mac o PC.

### Radio

Sonos incluye una guía de radio que brinda acceso inmediato a millares de estaciones de radio y programas de transmisión por Internet sin costo. Encontrará con facilidad estaciones de radio de todo el mundo con música, noticias y programación variada, incluso programas y podcasts archivados.

Para seleccionar una estación de radio de Internet, toque **Radio** y elija una estación.

### Servicios de música

Los servicios de música son tiendas de música o servicios en línea que venden sonido ya sea en forma de canciones, de audiolibros o de suscripciones. Sonos es compatible con varios servicios de música. Visite nuestro sitio Web en [www.sonos.com/music](http://www.sonos.com/music) para obtener la lista más reciente. Existe la probabilidad de que algunos servicios de música no estén disponibles en su área. Consulte el sitio Web del servicio de música individual para obtener más información).

Si ya se ha suscrito a un servicio de música que sea compatible con Sonos, sencillamente añada la información de nombre de usuario y contraseña del servicio de música a Sonos, como sea necesario, y tendrá acceso al instante al servicio de música con el sistema Sonos.

1. Para añadir un servicio de música, toque **Añadir servicios de música** en el menú de música Sonos.
2. Seleccione el servicio de música compatible con Sonos que desee añadir.
3. Toque **Añadir cuenta** y luego siga las indicaciones en pantalla. El nombre de usuario y la contraseña se verifican con el servicio de música. En cuanto se hayan verificado las credenciales, se muestra el servicio de música en el menú de música Sonos.

En algunos países hay disponibles evaluaciones gratuitas de servicios de música. (Consulte el sitio Web del servicio de música individual para obtener más información.) Si se ve alguna prueba de servicio de música en el menú **Servicios música**, solamente tóquela para seleccionarla. Toque **Añadir cuenta** -> **Usuario nuevo de [servicio de música]** y siga las indicaciones para activar la prueba de servicio de música. Después de finalizado el período de evaluación, debe suscribirse al servicio de música para seguir reproduciendo la música.

## Biblioteca musical local

El sistema Sonos puede reproducir música de cualquier ordenador o dispositivo de almacenamiento conectado a una red (NAS) doméstica donde tenga carpetas de música compartidas. Durante el proceso de configuración, se le guía a través del proceso para acceder a la biblioteca de música local (tal como la biblioteca de iTunes). Posteriormente, quizá desee añadir o eliminar carpetas en la lista.

**Nota:** Es recomendable que utilice la aplicación Sonos Controller para Mac o PC para añadir carpetas compartidas. Para obtener más información, visite nuestro sitio web en <http://faq.sonos.com/manage>.

Para hacer cambios en su lista de carpetas compartidas, seleccione el menú **Ajustes** en un Sonos Controller de mano y luego elija las siguientes opciones:

- Para añadir una nueva carpeta de música a Sonos, seleccione **Administrar biblioteca musical** -> **Configuración de biblioteca musical** -> **Añadir nuevo recurso compartido**.
- Para eliminar una carpeta de música, seleccione **Administrar biblioteca musical** -> **Configuración de biblioteca musical**. Toque el recurso compartido que desee eliminar y seleccione **Eliminar recurso compartido**.

El sistema Sonos indexa las carpetas de música para que pueda ver la colección de música por categorías (tales como artistas, álbumes, compositores, géneros o pistas). Si añade música nueva a una carpeta que ya está indexada, sencillamente actualice el índice de música para añadir la música a la biblioteca musical de Sonos.

- Para actualizar su índice de música, seleccione **Administrar biblioteca musical** -> **Actualizar índice de música ahora**. Si desea que el índice de música se actualice automáticamente a diario, seleccione **Programar actualizaciones de índice de música** y seleccione la hora de actualización del índice de música.

## Reproducción inalámbrica de iTunes desde un dispositivo iOS

Puede seleccionar y reproducir música y podcasts almacenados en cualquier iPad, iPhone o iPod touch que esté en la misma red que sus productos Sonos. La reproducción está perfectamente sincronizada, en todas y cada una de las habitaciones de su casa. Simplemente elija **En este iPad**, **En este iPhone**, o **En este iPod touch** de la aplicación Sonos en su dispositivo iOS para seleccionar audio y luego poder usar cualquier Sonos controller para controlar la reproducción.

## Reproducción inalámbrica desde dispositivos Android

Puede seleccionar y reproducir música almacenadas en cualquier dispositivo Android que esté en la misma red que sus productos Sonos. La reproducción está perfectamente sincronizada, en todas y cada una de las habitaciones de su casa. Simplemente elija **En este dispositivo móvil** en la aplicación de Sonos de su smartphone o tableta Android para realizar selecciones de audio y después puede usar cualquier Sonos Controller para controlar la reproducción.

### Google Play Music (dispositivos Android)

Puede reproducir música en su sistema Sonos directamente desde la aplicación Google Play Music en cualquier dispositivo Android. Esta característica está disponible para los clientes de Google Play Music Estándar y con Acceso ilimitado.

Para reproducir música directamente desde la aplicación de Google Play Music en su sistema Sonos, debe tener la aplicación de Google Play Music y la aplicación de Sonos Controller instaladas en su dispositivo móvil.

Simplemente abra la aplicación de Google Play Music y conecte con una habitación o grupo de habitaciones de Sonos para iniciar la música.

## Uso de auriculares

El Sonos PLAY:5 tiene un conector de auricular para escuchar música en privado. El conector del auricular es de detección automática: enchufe un par de auriculares y los altavoces integrados del PLAY:5 se silencian automáticamente. Cuando desconecte los auriculares, los altavoces vuelven a funcionar automáticamente.

Cuando se enchufan los auriculares, se muestra un icono de auricular  en la pantalla Volumen del Sonos Controller.

**Nota:** Si no se escucha ningún sonido en el PLAY:5, asegúrese de que no haya ningún auricular conectado en la parte posterior de la unidad.

1. Conecte un par de auriculares en su conector. (Sonos bajará automáticamente el volumen en un 25 %).
2. Coloque los auriculares y suba el volumen hasta un nivel agradable.

**Nota:** La exposición prolongada a música reproducida a un volumen elevado a través de auriculares puede provocar lesiones permanentes de la audición.

3. Retire el conector del auricular de la parte posterior del PLAY:5 cuando esté listo para continuar escuchando a través de los altavoces integrados.

## Uso de entrada de línea

Puede conectar una fuente externa, tal como un reproductor de música portátil, al PLAY:5. El dispositivo se detecta automáticamente en cuanto lo enchufa.

- Para conectar un reproductor de música portátil, utilice el cable de sonido estéreo de 3,5mm (1/8") proporcionado y conéctelo en la conexión de **Entrada de sonido** en la parte posterior del PLAY:5.
- Para conectar otra fuente externa, como un reproductor de CD, utilice un cable de sonido RCA miniestéreo de 3,5mm (1/8"). Enchufe el extremo miniestéreo en el PLAY:5 y el extremo RCA en las salidas de sonido del dispositivo externo.

## Uso de la aplicación Sonos en un dispositivo móvil

- Para reproducir la música proveniente de esta entrada de línea, seleccione **Entrada de línea** en el menú música de Sonos, seleccione el dispositivo y seleccione **Reproducir**.
- Para cambiar el nombre del dispositivo, seleccione **Ajustes de habitación** en el menú **Ajustes**. Seleccione el altavoz Sonos al cual se encuentre conectada esta fuente y toque **Nombre de la fuente de entrada de línea**. Seleccione un nombre nuevo de la lista o escriba un nombre único.
- Para cambiar el nivel de entrada de línea, seleccione **Ajustes de habitación** en el menú **Ajustes**. Seleccione el producto Sonos al cual se encuentre conectada esta fuente y toque **Nivel de fuente de entrada de línea**. Seleccione un nivel nuevo.

## Uso de la aplicación Sonos en un Mac o PC

- Para reproducir música de esta fuente, seleccione **Entrada de línea** en el panel **MÚSICA**, haga clic en ▼ junto a la fuente de música y seleccione **Reproducir ahora**.
- Para cambiar los ajustes de este dispositivo:
  - Seleccione **Administrar** -> **Ajustes (PC)** o **Sonos - Preferencias**-> **Ajustes de habitación (Mac)**.
  - Seleccione el producto Sonos de la lista desplegable **Ajustes de habitaciones para**.
  - Haga clic en la ficha **Entrada de línea** y actualice los ajustes.

Se asigna de forma automática un nivel de entrada de línea predeterminado (habitual) cuando selecciona un nombre de fuente. Sin embargo si el volumen suena demasiado bajo, seleccione un nivel de línea superior para el dispositivo. (Podría producirse distorsión del sonido en los niveles de volumen más altos si define el nivel demasiado alto).

## Ajustes de la ecualización

El Sonos PLAY:5 se envía con los ajustes de ecualización configurados de antemano para ofrecer un rendimiento óptimo en cuanto a reproducción. Si lo desea, puede modificar los ajustes de sonido (bajos, agudos, balance o sonoridad) de acuerdo con su preferencia.

1. Con el controller de mano, seleccione **Ajustes** -> **Ajustes de habitación**.
2. Toque para seleccionar una habitación.
3. Seleccione **Ecualización de música** y luego arrastre los dedos a través de los controles deslizantes de agudos, bajos o balance para hacer los ajustes.
4. Para cambiar el ajuste de Sonoridad, seleccione **Activo** o **Inactivo**. (El ajuste de sonoridad aumenta ciertas frecuencias, incluso los bajos, a fin de mejorar el sonido cuando el volumen esté bajo).

## Indicadores de estado del reproductor

Luces de indicador	Estado del reproductor	Producto Sonos	Información adicional
Blanco sin parpadear	Encendido y conectado con un sistema Sonos	BRIDGE, BOOST, CONNECT™, SUB, CONNECT:AMP, DOCK, PLAY:1, PLAY:3, PLAY:5, PLAYBAR	Si lo desea, mientras el producto esté en operación normal, puede apagar y encender la luz blanca de indicación de estado, para lo cual seleccione <b>Luz blanca de estado</b> en el menú <b>Ajustes de habitación</b> . (El indicador del SUB refleja los mismos ajustes que el reproductor con el que forma un par.)
Blanco parpadeante	Encendiéndose	BRIDGE, BOOST, CONNECT, SUB, CONNECT:AMP, DOCK, PLAY:1, PLAY:3, PLAY:5, PLAYBAR	
Verde parpadeante	Encendido y aún no conectado a un sistema Sonos	BRIDGE, BOOST, CONNECT, SUB, CONNECT:AMP, DOCK, PLAY:1, PLAY:3, PLAY:5, PLAYBAR	En el caso del SUB, podría indicar que el SUB aún no forma parte de un par con un reproductor.
Verde sin parpadear	Volumen en cero o en silencio	CONNECT, CONNECT:AMP, PLAY:1, PLAY:3, PLAY:5, PLAYBAR	
Parpadeo verde lento	El sonido envolvente o el sonido SUB está desactivado	PLAY:1, PLAY:3, SUB	Corresponde a un reproductor configurado como altavoz envolvente PLAYBAR o a un SUB que forma un par con un PLAYBAR

Luces de indicador	Estado del reproductor	Producto Sonos	Información adicional
Naranja sin parpadear	<p>Durane la configuración inalámbrica, sucede mientras el punto de acceso abierto de Sonos está activo de forma temporal.</p> <p>Si no está configurando el sistema Sonos, podría indicar el modo de advertencia.</p>	<p>CONNECT, SUB, CONNECT:AMP, PLAY:1, PLAY:3, PLAY:5, PLAYBAR</p>	<p>Si la luz anaranjada está encendida Y se reduce el nivel de volumen del reproductor automáticamente, quiere decir que el reproductor está en el modo de advertencia.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pulse el botón <b>Pausar</b> para detener el sonido.</li> <li>• Compruebe que la ranura de ventilación ofrece una refrigeración adecuada</li> <li>• Compruebe la temperatura de la habitación para asegurarse de que es menor de 104°F / 40° C</li> <li>• Si el reproductor se encuentra expuesto a la luz solar directa, proporcione sombra</li> <li>• Permita que el reproductor se enfríe por varios minutos y pulse <b>Reproducir</b> para reiniciar el sonido.</li> <li>• Si no se soluciona el problema, comuníquese con la asistencia al cliente</li> </ul>
Parpadeo naranja rápido	<p>Error al reproducir o al ir a la siguiente pista</p>	<p>CONNECT, CONNECT:AMP, PLAY:1, PLAY:3, PLAY:5, PLAYBAR</p>	<p>Indica si no fue posible reproducir o ir a la siguiente pista</p>

Luces de indicador	Estado del reproductor	Producto Sonos	Información adicional
Parpadeo naranja	Durante la configuración de SonosNet, sucede después de pulsar un botón mientras el producto está buscando un sistema doméstico al cual conectarse.	BRIDGE, BOOST, CONNECT, SUB, CONNECT:AMP, DOCK, PLAY:1, PLAY:3, PLAY:5, PLAYBAR	
Parpadeo naranja y blanco lento	Modo de error	CONNECT, CONNECT:AMP, PLAY:1, PLAY:3, PLAY:5, PLAYBAR, SUB	<p>Si las luces parpadean en naranja y blanco, Y se silencia el volumen automáticamente, quiere decir que el reproductor tiene una condición de error.</p> <ul style="list-style-type: none"> <li>• Pulse el botón <b>Pausar</b> para detener el sonido.</li> <li>• Compruebe la temperatura de la habitación para asegurarse de que sea menor que 104°F / 40°C</li> <li>• Si el reproductor se encuentra expuesto a la luz solar directa, proporcione sombra</li> <li>• Permita que el producto se enfríe por varios minutos y pulse <b>Reproducir</b> para reiniciar el sonido.</li> <li>• Si no se soluciona el problema, comuníquese con la asistencia al cliente</li> </ul>

## Información de seguridad importante

**Advertencia:** No abra los productos Sonos, dado que corre el riesgo de recibir una descarga eléctrica. Bajo ninguna circunstancia, los productos Sonos deben ser reparados por ninguna entidad que no sea un centro de reparación autorizado por Sonos, dado que se invalidará la garantía. Comuníquese con la asistencia al cliente de Sonos para obtener más información.

1. Lea estas instrucciones.
2. Conserve estas instrucciones.
3. Preste atención a todas las advertencias.
4. Siga todas las instrucciones.
5. No utilice este aparato cerca del agua.
6. Límpielo solamente con un paño suave y húmedo. Los productos de limpieza o disolventes domésticos podrían dañar el acabado de los componentes de Sonos.
7. No instale el aparato cerca de fuentes de calor, tales como radiadores, registradores de calor, estufas o cualquier otro aparato que produzca calor.

8. Proteja el cable de alimentación a fin de que no sea pisado o pellizcado, de forma particular en los enchufes, en los receptáculos y en el punto de salida del aparato.
9. Utilice solamente accesorios especificados por el fabricante.
10. Desenchufe el aparato durante tormentas de relámpagos o si deja de utilizarse por lapsos prolongados de tiempo.
11. Todo tipo de servicio debe ser realizado por personal de servicio de Sonos calificado. El aparato requiere servicio si se ha dañado de cualquier modo; por ejemplo, si se daña el cable o enchufe de alimentación, si se derraman líquidos o se introducen objetos en el aparato, si el aparato se ha expuesto a la lluvia o humedad, si no opera normalmente o si se cae.
12. El enchufe principal debe estar a la mano a fin de desconectar el equipo.
13. **Advertencia:** A fin de reducir el riesgo de ignición o de choque eléctrico, no exponga el aparato a la lluvia o humedad.
14. No exponga el aparato a goteos o salpicaduras y no coloque objetos que contengan líquidos, tales como vasos, encima del aparato.

## Especificaciones

Función	Descripción
<b>Sonido</b>	
<b>Amplificador</b>	Cinco amplificadores digitales de Clase D que ofrecen 80W de salida total
<b>Altavoces</b>	Sistema de cinco altavoces con dos tweeters, dos controlares de gama media de 3" y un woofer de 3.5". Cada controlador del producto funciona de forma individual por un amplificador dedicado.
<b>Auriculares</b>	Conexión con auriculares de 3.5 mm con detección automática. Los altavoces integrados del PLAY:5 se silencian cuando se insertan los auriculares.
<b>Línea de entrada de audio</b>	Conexión de línea de entrada de audio de 3,5 mm con detección automática
<b>Configuración de par estéreo</b>	Te permite agrupar dos PLAY:5 en la misma habitación con un PLAY:5, actuando uno como canal izquierdo y el otro como canal derecho.
<b>Música</b>	
<b>Formatos de sonido compatibles</b>	<p>Compatibilidad con archivos de música comprimidos de formato MP3, AAC (sin DRM), WMA sin DRM (incluidas las descargas compradas de Windows Media), AAC (MPEG4), AAC+, Ogg Vorbis, Apple Lossless, Flac (sin pérdida), así como archivos sin comprimir de formato WAV y AIFF. Compatibilidad nativa para las velocidades de muestra de 44,1 kHz. Se ofrece compatibilidad adicional con las velocidades de muestra de 48 kHz, 32 kHz, 24 kHz, 22 kHz, 16 kHz, 11 kHz y 8 kHz. MP3 admite todas las velocidades excepto 11 kHz y 8 kHz.</p> <p><b>Nota:</b> Por ahora no se admiten los formatos Apple "FairPlay", WMA DRM y WMA sin pérdida. Las canciones Apple "Fairplay" protegidas por DRM adquiridas con anterioridad se pueden actualizar.</p>

<b>Servicios de música compatibles</b>	Sonos funciona perfectamente con la mayoría de servicios de música, incluyendo Apple Music™, Deezer, Google Play Music, Pandora, Spotify y Radio con TuneIn, además de descargas desde cualquier servicio que ofrezca pistas libres de DRM. La disponibilidad del servicio varía según la región. Para obtener una lista completa, consulte <a href="http://www.sonos.com/music">http://www.sonos.com/music</a> .
<b>Sistemas operativos (para archivos almacenados)</b>	Windows XP SP3 y superior; Macintosh OS X 10.6 y superior; dispositivos NAS (almacenamiento conectado a red) compatibles con CIFS.
<b>Radio de Internet admitida</b>	Transmisión de MP3, HLS/AAC, WMA
<b>Carátulas compatibles</b>	JPEG, PNG, BMP, GIF
<b>Listas de reproducción compatibles</b>	Rhapsody, iTunes, WinAmp y Windows Media Player (.m3u, .pls, .wpl)
<b>Redes*</b>	
<b>Conectividad inalámbrica</b>	Se conecta a su red WiFi doméstica con cualquier router 802.11 b/g/n, 3x3 MIMO, banda doble (2,4 GHz/5 GHz).
<b>Ampliación de SonosNet™</b>	Su función es ampliar y aumentar la potencia de SonosNet, una red de malla inalámbrica de igual a igual segura con cifrado AES, dedicada exclusivamente para que su sistema Sonos reduzca la interferencia de WiFi.
<b>Puentes de red</b>	Conmutador de 2 puertos (10/100Mbps, MDI/MDIX automático) que permite que los dispositivos Ethernet se conecten a través de SonosNet.
<b>Conectividad de Internet</b>	Se requiere conexión a Internet para el acceso a las emisoras de radio por Internet, los servicios de música en línea y las actualizaciones de software en línea. (Se requiere una conexión a Internet de alta velocidad a través de módem de DSL o cable o bien, basada en una red local). La funcionalidad de Internet podría requerir el pago de tarifas adicionales al proveedor de servicios; podrían aplicarse cargos telefónicos locales o de larga distancia.
<b>General</b>	
<b>Fuente de alimentación</b>	100 - 240 VAC, 50/60 Hz, se puede cambiar automáticamente
<b>Botones del panel frontal</b>	Volumen y silencio
<b>Indicadores LED del panel frontal</b>	Estado del indicador y estado del silencio
<b>Dimensiones (altura x ancho x profundidad)</b>	8,50 x 14,40 x 4,80 pulgadas (217 x 365 x 123 mm)
<b>Peso</b>	9,15 lbs. (4,15kg)
<b>Temperatura de operación</b>	32° a 104° F (0° a 40° C)
<b>Temperatura de almacenamiento</b>	De 4° a 158° F (de -20° a 70° C)
<b>Acabado del producto</b>	Blanco con rejilla metálica clara; negro con rejilla color grafito

\* Las especificaciones están sujetas a cambios sin previo aviso.

## ¿Necesita más ayuda?

- Visite nuestras páginas de Preguntas más frecuentes en [www.sonos.com/support](http://www.sonos.com/support).
- Envíenos sus preguntas a <http://www.sonos.com/emailsupport>.

## Enviar comentarios

Queremos saber su opinión. Envíenos sus comentarios sobre nuestras guías a: [docfeedback@sonos.com](mailto:docfeedback@sonos.com)